Trends in Linguistics

Studies and Monographs 80

Indo-European and the Indo-Europeans
I

Thomas V. Gamkrelidze Vjačeslav V. Ivanov Trends in Linguistics

Studies and Monographs 80

Indo-European and the Indo-Europeans
I I

Thomas V. Gamkrelidze Vjačeslav V. Ivanov



MOUTON DE GRUYTER



MOUTON DE GRUYTER

Indo-European and the Indo-Europeans

A Reconstruction and Historical Analysis of a Proto-Language and a Proto-Culture

Part I
The Text

by Thomas V. Gamkrelidze Vjačeslav V. Ivanov

with a Preface by Roman Jakobson †

English version by Johanna Nichols

Edited by Werner Winter

Mouton de Gruyter Berlin New York 1995

Authors' Preface

The second half of the twentieth century has been marked, in the history of linguistics, by a growth of interest in problems of diachronic linguistics, motivated by the general evolution of linguistic thought in recent decades. Overcoming the Saussurean antinomy of diachrony and synchrony, linguistic science is moving toward a theory with greater explanatory power than purely taxonomic synchronic grammar offers.

The growth of interest in diachronic linguistics has fostered a return to questions that arose in classical Indo-European comparative-historical linguistics, questions that can be posed more clearly now with the aid of new methods of linguistic description developed by various trends in synchronic linguistics and by linguistic typology. Typology is particularly important to contemporary linguistics because it makes it possible to reveal the universal linguistic categories that characterize the deep structures of language, and also to determine the degree of diversification between various language systems. Furthermore, language is a social phenomenon and a part of human culture and therefore closely connected to other aspects of culture. Therefore, both synchronically and diachronically language must be studied together with the other aspects of culture that make up the subject matter of modern cultural anthropology.

This book presents the results of our joint comparative research into the Indo-European languages and the reconstruction of Proto-Indo-European that gave rise to the attested Indo-European languages. Indo-European is studied in this approach in typological comparison to other languages, in particular the geographically adjacent ones with which Proto-Indo-European must have interacted for a long period of time.

The first part of the book presents the results of linguistic analysis — phonological, morphological, syntactic, and areal-dialectological — of Proto-Indo-European. This does not mean that the analysis should be viewed as a systematic survey of the various branches of comparative Indo-European grammar, as is done in the standard handbooks. Rather, the first part is a study of key questions of Proto-Indo-European structure, involving a wide range of facts and yielding a relatively complete picture of this language in its dynamic development and its typological links to other language systems.

The second part gives a relatively full investigation of the Proto-Indo-European lexicon, presented by semantic groups, as well as fragments of Indo-European culture that can be reconstructed from the lexicon; it also describes the culture-historical links of the Indo-European lexicon to a number of languages of ancient Eurasia. This is properly a dictionary of Proto-Indo-

European lexemes presented not in alphabetical order (that can be found in the indexes) but in order of semantic groupings. In contrast to the well-known Indo-European dictionary of Pokorny, in our semantic dictionary each entry presents not only the formal correspondences between cognates which make possible the reconstruction of a protoform, but also the phenomena of material and intellectual culture that are connected with the root in the individual daughter traditions. On this basis a reconstruction is then given for the Proto-Indo-European level.

The final section presents the results of research into the linguistic and culture-historical data relevant to determining the Indo-European homeland and the migratory routes taken by the Indo-European tribes across the Eurasian continent to their historically attested locations.

The range of questions surveyed here should be of interest not only to linguists but also to historians, archeologists, anthropologists, and historians of culture. Given the specialized nature of some parts of the book, especially its linguistic parts, readers may wish to read chapters in various orders depending on their interests. The second part of the book, where culture-historical problems are analyzed from a linguistic perspective, and the final section on migrations can be read without reading the first part (except where explicit cross-references are made). The final section, on migrations, is essentially self-standing and can be read without the others, although the semantic dictionary will be useful for more detailed understanding of the histories of the individual words that support the historical arguments in the final section.

Linguists, on the other hand, may wish to read only the first part and skip the factual details of the second part. Still, the two parts are organically linked, as will be evident, and this is why they are covered by joint indexes. These can be used as a guide or word index by readers interested in particular questions discussed in the book.

The book is the result of joint research begun in 1970. It was produced not by assembling separate chapters written individually by one or the other author, but jointly, by laying out together the conclusions and results of many years of collaborative research that involved joint analysis of particular problems and joint formulations of results.

Throughout the time when the research was being done and the book written, publications have appeared that have been consistent with our claims. Insofar as possible we have taken these into account in the text and bibliography, in the conviction that the sheer quantity of agreement is the strongest confirmation of our analysis. The most recent literature, especially works that appeared in 1983, could generally be taken into consideration only in the Afterword, which surveys some works that directly address or respond to our claims (see also the section entitled 'Addenda and corrigenda' in the Russian original, pp. 1317ff.).

We are pleased to express our gratitude to those who have been involved in

one way or another in discussing and responding to earlier presentations of this work in seminars and reports. We are grateful, first of all, to our teachers, the late G. S. Axvlediani and G. V. Cereteli, for their constant interest in our work in its early stages, and also to V. I. Abaev, A. A. Zaliznjak, V. N. Toporov, T. E. Gudava, I. M. Diakonoff, I. M. Steblin-Kamenskij, S. D. Kacnel'son, and G. V. Stepanov. Among foreign scholars we thank J. H. Greenberg, M. Mayrhofer, O. Szemerényi, C. Watkins, J. Catford, W. P. Lehmann, E. Polomé, E. Hamp, H. Pilch, W. Winter, E. Risch, R. Schmitt-Brandt, A. H. Kuipers, H. Hoenigswald, A. Kammenhuber, A. Morpurgo Davies, M. Gimbutas, W. Cowgill, H. Birnbaum, R. Anttila, R. Austerlitz, K. Strunk, R. Schmitt, K. H. Schmidt, H. Aronson, J. Greppin, J. Nichols.

We should make special note of the extent to which we are indebted to Roman Jakobson — one of the greatest scholars of our times, one of the founders of contemporary linguistics, and the source of many of the ideas that this book is based on. During our work on the book we discussed with him our results and various problems that arose, and this greatly facilitated our analysis and exposition. His constant participation in our work is reflected in his foreword to this book, written when we had completed the manuscript. This foreword is one of his last pieces of writing.

Thomas V. Gamkrelidze Vjacheslav V. Ivanov

Tbilisi — Cavkisi — Peredelkino — Moscow 1970-1983

Translator's Preface

This book is the first major handbook of Indo-European to be written since the discovery and analysis of Hittite, the first ever with explicit and consistent theoretical grounding, the first whole-scale Indo-European reconstruction in which typology has played a major role, the first attempt to join orthodox comparative reconstruction of Indo-European with an account of the structural and lexical resemblances in other Eurasian and Near Eastern languages, and the first reconstruction of an Indo-European homeland based on all available kinds of linguistic data. In its semantic dictionary and indexes it provides the first Indo-European lexicon of both forms and meanings. The method used is standard rigorous comparative-historical analysis, but the substance of the linguistic reconstruction and the reconstructed homeland are novel.

The Russian original is a well-written, stylistically refined exemplar of an expository tradition that has no analog in contemporary western prose and therefore cannot be captured in English. In the canon in which it is written, the expository strategy and the logical argument proceed from general to particular, seeking to ground the particular in the general. Generalizations are often implicitly treated as premises (rather than as conclusions or hypotheses) and particular facts are shown to follow from them. Hence the expository strategy may be said to emphasize deduction rather than argumentation. For instance, a strategy frequently used in reconstruction is first to show that, on logical and structural-typological grounds, one would expect such and such a structure, property, or phoneme in Proto-Indo-European, and then to show that there exist in the daughter languages forms that can be explained by tracing them back to the expected structure. Thus in I.5.3.2-I.5.3.3 it is shown that the structural typology of Proto-Indo-European is such that one expects to find alienable/inalienable possession and inclusive/exclusive pronouns; then daughter forms are presented that are consistent with a protolanguage that had those oppositions. In this mode of argumentation, a first priority is the structural and typological consistency of the reconstruction, and any conforming cognate evidence in the daughter languages that can be derived from such a reconstruction supports and confirms it. The commoner mode of argumentation in western historical linguistics in recent decades proceeds inductively, arguing that the daughter reflexes demand such-and-such a reconstruction (rather than that they derive from and confirm it), and much less priority is given to typological consistency of reconstructions, which, if brought up at all, would probably have the status of secondary observation on a reconstruction (rather than, as here, an essential logical priority).

Another example involves the reconstruction of the traditional plain voiced stop series of Indo-European as ejectives. In the canon followed here, typological implicational hierarchies and structural patterning in the reconstructed stop inventory - the near-absence of traditional *b, here *p'; the relative lexical frequencies of the various stop series - are sufficient to reject the received reconstruction. To most American Indo-Europeanists, in contrast, the structural asymmetries of the protolanguage are merely interesting, and the only evidence sufficient for rejecting the received reconstruction would be a demonstration that the daughter reflexes in and of themselves demand a different reconstruction. But the daughter reflexes in themselves do not demand a different reconstruction; most of them are voiced and none are ejective except in one branch, Armenian, and even there glottalization is dialectal. The demonstration given in this book does not focus on the daughter reflexes and the reconstructed phonetics they demand, but rather adduces a great deal of information about structural properties of the comparative Proto-Indo-European reconstruction, the workings of Grassmann's Law as reconstructed both internally and comparatively, and the derivability of the daughter consonantal systems from a proto-system with an ejective Series I. Readers should be aware that the two stances on Proto-Indo-European ejectives are not a matter of individual differences of opinion or debate on phonetics and phonetic change, but rather can be thought of as a minimal pair indicating the different status given to premises and implications, or general and particular, in two different intellectual canons.

The choice of the deductive canon is a felicitous one for the task at hand. The Proto-Indo-European homeland reconstructed here is located at the very periphery or even outside of the present and historically attested ranges of known Indo-European languages (and in fact probably all Indo-European homeland reconstructions enjoying any currency among linguists are peripheral or external to the historical Indo-European speech territory). The structural features reconstructed here for Proto-Indo-European include some, notably the phonological system, morphophonemic canon, and word order, that are known to be strongly susceptible to areal influence; and others, such as inclusive/exclusive pronoun oppositions, alienable/inalienable possession, and stative/active verb categorization, that have a broad areal or geographical basis to their distribution. These features are predictably absent from the modern Indo-European languages because of their geographical distribution. If the daughter languages lack ejective stops, Hittite-style word order, etc., it is not necessarily because their ancestors never had them; the geography of their modern distribution - Europe, parts of Southwest Asia, the Indian subcontinent, all areas in which these features are lacking - is sufficient to predict their absence. Therefore it is probably safe to claim that, in principle, for any language family whose prehistory is known to have involved extensive migration, the reconstruction of the ancestral grammar should rely more

heavily on implicational hierarchies and other structural arguments than on comparison of the phonetic and grammatical substance of the daughter languages. That is what has been done in this work wherever phonological or grammatical structure is involved.

In the intellectual canon exemplified here, the scientific text itself is not so much a communicative contract between writer and reader, where the writer monitors what the reader is expected to know at a given point in the text, but rather a gnomic statement of existing knowledge. Central findings are presented not as asserted conclusions but rather as premises or presuppositions from which a range of facts follow inevitably. The gnomic text can easily be read by one unfamiliar with the tradition as obscuring the distinction between what is already known and what is being newly established, when in the gnomic canon precisely this confers validity.

The grammatical forms and categories of Russian are well suited to the gnomic canon. Definite and indefinite articles, with which English monitors what the writer expects the reader to know, are lacking. Participial and nominalized verb forms can be, and frequently are, used to presuppose (rather than assert) new findings or conclusions (where presupposition means assimilating them to general knowledge rather than to the reader's expected knowledge). For instance, in I.O.3 (p. lxxxiv of the original) we find what is literally

(The) one-sided and restricted nature of classical historical-comparative Indo-European linguistics lay in the fact that its reconstruction of Proto-Indo-European was the result of exclusively external comparison of the separate daughter systems...

but is translated here as

Classical comparative-historical Indo-European linguistics was one-sided and restricted, since its reconstruction of Proto-Indo-European was based only on external comparison of the separate daughter systems...

The inadequacy of the received reconstruction is the fundamental thesis of the chapter (the Introduction) and a main reason for writing the book. The close translation, like the original, does not assert the inadequacy but merely presupposes it, consistent with the gnomic canon; but the force of the argument is thereby lost to the English reader. I have therefore used freer translations with finite verbs and assertion in such examples (which are numerous).

In expository Russian the paragraph has little or no grammatical status; or, perhaps more accurately, it is not clearly a distinct level from the sentence. In this book, many paragraphs are single sentences; anaphora and other kinds of reduction hold within these paragraph-sentences but usually not between them,

in which respect they resemble English paragraphs; in the occasional instances where anaphora does hold between them, they thereby resemble English sentences but not paragraphs; the scope of certain operators can cross sentence-paragraph boundaries as it can cross sentence (but not paragraph) boundaries in English. Hence paragraphs had to be created in order to make the text readable in English. The decisions as to which paragraph-sentences would function as topic sentences of English paragraphs, which would be joined together in paragraphs, and where paragraph boundaries would be placed in the English version, were all mine and have imposed on the text a form of organization the original did not have.

The Russian text, in having many self-standing and often separately paragraphed sentences, therefore conveys (in Russian) the impression of considerable conciseness: each important claim is reduced to a single self-standing sentence. The opposite is true in a close English rendition, however. Consider the following from I.2.3.2 (pp. 100-101 in the original):

Close rendition:

This development of Indo-European $*\hat{k}^h$ in Anatolian often coincides with the reflexes of the palatovelars in *satem* dialects. However, the coincidence in the development of palatovelars in Anatolian and the *satem* languages is only a superficial one, not the result of common internal causes.

Free translation:

This treatment of IE $*\hat{\mathbf{k}}^{h}$ partly coincides with the reflexes of palatovelars in the *satem* languages. However, the coincidence is only superficial and not the result of identical internal causes.

It is the paragraph-internal anaphoric reduction rules of English, together with the definite article, that make it possible to reduce the coincidence in the development of palatovelars in Anatolian and the satem languages to a simple the coincidence.

Since the original presents well-argued content in good style, I have attempted to convey the content accurately in English of good or at least normal style. This has meant loss of the gnomic style in favor of one that monitors what the reader knows and uses assertion in many places where the original uses presupposition. More generally, trying to put good Russian into the very different expository canon of English has weakened the rhetorical integrity of the original. The alternative, however, would be to lose intelligibility and to render good Russian in very odd English. Therefore, I will simply assure the

reader that the Russian original has an integrity and cohesion of style, expository canon, logic, and content that could not be replicated in the translation, and I take responsibility for any distortion or loss of integrity imposed by the translation.

Various substantive changes have been made to the text and forms. The Russian original contains a section of addenda and corrigenda at the end; these have been incorporated into the text and footnotes. Other authorial additions and corrections, and some editorial ones made with the authors' approval, have also been incorporated. The occasional typographical or copying error has been corrected. For most of the cited forms, glosses have simply been backtranslated from the Russian glosses in the original; but for a number of them the standard sources have been consulted and those glosses used here. Graphic and other conventions in tables, figures, formulas, phonological rules, and the like have sometimes been adapted to current or more familiar western norms. The original refers to many classics of linguistic analysis in their Russian translations; these have been replaced with references to the English, French, and German originals wherever possible. The original uses good published Russian translations of Homeric citations, and I have used good published English translations (The Iliad of Homer, translated with an introduction by Richmond Lattimore [University of Chicago Press, 1951]; and Homer, The Odyssey, translated by Robert Fitzgerald [Garden City, New York: Doubleday Anchor Books, 19631).

The Russian original had separate Cyrillic and Latin bibliographies (since the two alphabets have different alphabetical orders, they cannot be intermingled in alphabetized bibliographies); the translation transliterates the Cyrillic references and merges the two bibliographies. When the author of works in Russian also has publications in a western language, the author's name is spelled here (in all references) as it is in the non-Russian publications; otherwise the last name is simply transliterated. In the original, if one author had (say) three publications from the year 1978, they were referenced as 1978, 1978a, 1978b (rather than, as would generally be done in this country, as 1978a, 1978b, 1978c). The original reference system has been preserved in the translation (apart from changes imposed by merging the bibliographies, as when, say, an author had a 1978 publication in Russian and a 1978 publication in English). In general, I have tried to keep the bibliography as similar as possible to that of the original (apart from merging, addenda, and corrigenda).

Transliteration has been adjusted to current western norms for a few languages (notably regarding the graphies u, i in Anatolian and Proto-Indo-European). The original uses boldface for all reconstructed Proto-Indo-European forms in the text, but italics in footnotes; the translation uses boldface throughout (correcting occasional other inconsistencies in the original). The original writes $\mathbf{p}[h]$, $\mathbf{t}[h]$, $\mathbf{t}[h]$, $\mathbf{t}[h]$, $\mathbf{t}[h]$, $\mathbf{t}[h]$, etc. to indicate that aspiration was a

phonetically relevant but not distinctive feature of the stops traditionally reconstructed as *p, *t, *bh, *dh, etc.; the translation uses *ph, *th, bh, *dh, etc., thereby saving two keystrokes and three font changes per token as well as giving the reconstructions a more familiar graphic appearance.

Section and subsection numbers are as in the original (the translation prints the entire section or subsection number, beginning with the chapter number but not including the volume number; the original leaves out the chapter number and also refrains from showing chapter numbers in running headers). Cross-references are to sections or subsections, not (as in the original) to pages. Footnotes are numbered consecutively within chapters (the original numbers them page by page) and include some addenda and corrigenda.

For all of these reasons, the translation can be taken as an updating of the original and an improvement in the graphic and editorial quality of the original, but the Russian prose of the original is still to be considered authoritative as regards wording and precise details of argument. For these same reasons, a reader looking into the Russian original may find it difficult to pinpoint a Russian sentence corresponding exactly to a particular English sentence.

The authors would have liked to change and expand the text in various ways and respond to reviews and other published commentary of the past ten years, the editors wished to add comments of their own, and I myself would have liked to make annotations and adduce further supporting evidence at some points. Such requests have been turned down, since the publisher's original plan was to produce a translation and not a revised second edition. Readers should keep in mind, therefore, that the translation reflects the authors' thinking as of about 1983.

Some of the research into forms and glosses, and innumerable questions on the translation of technical terms from various philological traditions, botanical nomenclature, English-language titles for ancient texts, and the like, as well as standard transliterations of various languages and standard English renditions of place names, personal names, names of some languages, etc. lay far beyond my own expertise, and I owe a large debt of gratitude to those whose expertise and willingness to answer questions have made this translation possible. Edgar Polomé and Winfred Lehmann edited the first drafts of Parts II and I respectively; Werner Winter edited the final draft. Gary Holland has answered countless questions on every aspect of Indo-European. Thomas Gamkrelidze has answered many questions, discussed many technical points, made available proofs and advance copies of the Russian original, and offered institutional hospitality while I worked in the Oriental Institute of the Georgian Academy of Sciences in Tbilisi. Martin Schwartz and Calvert Watkins read and commented on earlier drafts of some chapters. The scholars who have answered my questions on the languages and areas of their expertise are too numerous to be listed, so I thank them all anonymously. Orin Gensler did most of the typesetting and in addition has done proofreading, general troubleshooting, and extensive checking of forms and glosses, as well as assisting with Afroasiatic and Celtic. Marie-Louise Liebe-Harkort kept the project alive with her organizational skills, professional knowledge of every aspect of linguistic publishing, and enthusiasm. Richard Rhodes served as her local representative, organizing the production of final copy including the final formatting and some of the typesetting, down to the actual design of some special font characters. He and Orin Gensler produced the indexes. Thomas Hedden checked botanical and zoological nomenclature, verified and updated bibliography entries, merged the (separately alphabetized) Cyrillic and Latin bibliographies of the original, and helped with various linguistic and philological problems. Mary Rees and Ellen Rosenbaum assisted with computerization, bibliography, and a variety of research tasks. Kenneth Whistler converted disk copies to Macintosh format and made computerization possible in the early stages. Margaret Kabalin and Ruth Shields did technical typing of specialized characters and assisted with the production of the final draft. Joseph Schallert assisted with the first stage of translation. Peter Chang and Richard Rhodes produced the line drawings. My native-speaking Russian colleagues, as always, were generous with their time and their finelyhoned intuitions and stylistic and textual sense, and I thank Arkady Alexeev, Olga Astromova, Boris Gasparov, Olga Hughes, and Igor Mel'čuk for their help. My debt of gratitude is enormous in the case of Edgar Polomé and Gary Holland, whose time and expertise were given so unstintingly and so far beyond the call of duty.

Though I could not have done the translation without the help of these colleagues and assistants, the decision to seek out their expertise and to use or not use their advice was always mine. Therefore, I take all responsibility for the felicity and accuracy of the translation and more generally for the scholarly qualities of the English text. I also emphasize that none of the editors and consultants has reviewed all forms cited from his or her language of expertise.

Some of the research assistance was supported by the Center for Slavic and East European Studies and by the Committee on Research, both of the University of California, Berkeley. Some of the translation and consultation with the authors were done in Tbilisi when I was a participant in the 1984 Exchange of Senior Scholars between the American Council of Learned Societies and the Soviet Academy of Sciences, sponsored by the International Research and Exchanges Board.

The Russian original was written in about ten years, and spent another five years in press. The translation and its typesetting have taken ten years because of the size and complexity of the text, the number of specialized symbols and diacritics, the decision to set the text from my draft disk copy, and the range of philological and linguistic expertise required to transliterate, check, gloss, or even simply reproduce the forms. And this is for translating a text that already

xviii Translator's Preface

existed. Meanwhile, the authors wrote the entire work from scratch, including working out the argumentation, selecting the evidence, and assembling the linguistic data (I call the reader's attention to the fact that citations of Hittite and Luwian data are generally referenced not to secondary sources but to the primary texts and are usually transliterated directly from the cuneiform spelling), as well as overseeing production of a typescript, in the same amount of time it has taken to complete and typeset the translation, and they did it under the highly disadvantaged conditions in which serious scholars worked in the Soviet Union. Furthermore, their published text systematically used three alphabets - Cyrillic for the main text and forms cited from Cyrillic orthographies, Greek for Greek forms, and Latin for all others - in addition to a good number of special symbols, while this translation essentially uses only the Latin alphabet and the special symbols (plus Greek, for lengthy Homeric quotes only); and their published text is remarkably free of errors, typographical and other, for any publication and especially a Soviet one. A preface usually ends with an expression of personal gratitude, but instead of gratitude I will take the opportunity to express my admiration to Thomas Gamkrelidze and Viačeslav Ivanov for their erudition, their dedication, the magnitude and depth of their research for this project, and the intellectual quality and polish of the Russian original.

> Johanna Nichols, Berkeley, July 1994

Foreword

Among the favorite themes and main tasks of linguistics from the last century to the early years of this one were questions of the reconstruction of Proto-Indo-European, and in the world's universities the chief, and usually the only, linguistics department was a department of comparative Indo-European linguistics. It was that epoch whose efforts are summed up in the classic handbooks, efforts directed at revealing the diverse particulars of the common protolanguage underlying the genetically related members of what is known as the Indo-European linguistic family.

During the course of the twentieth century a change in the basic mission of linguistics has made itself felt — on the one hand in the increasing frequency with which technical means and methods developed in Indo-European linguistics were applied to other language families in both the Old and the New World, on the other hand in an increased enthusiasm for the strictly descriptive approach to individual languages without historical comparison either to earlier stages of that language or to related languages. These two spheres of research interests inevitably led to verification and critical reassessment of the inherited methodology.

On the one hand, comparative-historical inquiries concerning the ancestors and interrelationships of various language families deepened and enriched the problematics of linguistic reconstruction, while on the other it was descriptive linguistics that raised fundamental questions about the linguistic system and its regular structure, and in particular laid the groundwork for systematic inquiry into the relation of sound structure and meaning.

A process of integration naturally arises between the expansion of comparative-historical problematics and the commitment of descriptive linguistics to the discovery of systematic structure: the necessity of restricting the tasks of comparative linguistics to strictly genetic comparison falls away, while questions of systematic structure finally go beyond the bounds of descriptive linguistics and find welcome application to the historical past of attested and reconstructed languages.

The first step in this process is to acknowledge the inseparability of the regular system and its changes, which are also regular. The limits of linguistic comparison shift considerably, and new tasks accrue to the study of the general patrimony of linguistic families. The commonalities acquired by the phonological and grammatical structures of languages that are spatially adjacent and enter into areal relations can now be explained. Then there arises the possibility and even the necessity of comparing different linguistic (and chiefly phonological) systems without regard to their genetic or geographical closeness.

As a consequence of the comparative analysis of all these linguistic systems, systematic typological classification grounded on rational principles is now

feasible. In these efforts the facts of living languages, supported by documentation of historical languages, make it possible to check the plausibility of protosystems reconstructed by the comparative method, and they conclusively identify the most appropriate solutions to difficult problems of reconstruction. In a word, typological comparison renders salutary aid to comparative-historical procedures.

All of these newly discovered or at least newly rethought linguistic principles now confront each concrete linguistic work with inevitable and inescapable demands. Gamkrelidze and Ivanov's Indo-European and the Indo-Europeans fulfills in every respect the goal promised in its subtitle, 'A reconstruction and historical typological analysis of a protolanguage and a proto-culture'. The deep shifts and transformations that characterize the stage now attained in linguistics, and in which no small creative role has fallen to these two authors, lie at its methodological foundation. The approaches to particular problems of Proto-Indo-European linguistic antiquity taken by researchers from around the world are brought to bear here, and an appealing answer is given to the various theses that entered scientific currency at the turn of the century. This work stands out not only for its unusual answers to old questions, but in the very way it poses questions and the unprecedented breadth of its thematic horizon.

Consistent with the dialectic removal of the dichotomy of synchrony and diachrony and with the parallel inclusion of spatial diffusion among internal linguistic factors, the book naturally transforms the time-honored, spatially and temporally uniform view of Proto-Indo-European and creates a model of dynamic synchrony which fully comprehends the foundations of the protolanguage, its evolutionary shifts, its internal, regional differentiation, and its recurrent intersections with neighboring linguistic areas. It is the questions of mutual interactions among the dialects of Proto-Indo-European and the relations of the protolanguage to neighboring protolanguages that have given rise to the authors' richly promising work on the geographical definition of the (Southwest Asian) Indo-European homeland and the early migratory routes followed by the various branches of Proto-Indo-European.

The widened range of treatments of two concepts — comparison and system — in modern linguistics is linked to a consistently progressive relativization of all of linguistics and the steady transformation of linguistics into a science of language-internal relations, while the attention of linguists, especially Ivanov and Gamkrelidze, is concerned primarily with the unbreakable mutual connection of parts and whole, especially the central notion of the entire complex problematic: the relation of invariant and variation, the essential theme of all contemporary scientific thought. The dependency of variation on a diversity of contexts becomes all the more clear with the development of the main thesis of contemporary linguistics, which opposes context-free languages, i.e. artificial formal systems, to context-sensitive natural language. Here, of course, variation of form and meaning plays an essential role: both on the sound plane and at various levels of grammatical meaning the systematic extraction of invariants

grows into a central linguistic task.

This entire methodological program is realized in the reconstruction of Indo-European. In breaking the phoneme down into its minimal distinctive components the notion of context, formerly limited to the temporal sequential context of phoneme combinations, has expanded to include simultaneous combinations, and this double assessment of phonological combinations continues to reveal new, previously unstudied typological regularities both within and between the two kinds of combinations. The authors have made notable typological contributions on favored and disfavored combinations of differential components on the axis of simultaneity (see Gamkrelidze's chapter in *Problemy lingvističeskoj tipologii i struktury jazyka*: Institute of Linguistics, Soviet Academy of Sciences, 1977) and on the varieties of symmetrical relations that Ivanov has shown to lie at the foundation of linguistic structure. In particular, the picture of Indo-European consonantism gains novel, internally convincing shape in the work of these authors.

As the problematics of context is developed, the simplistic treatment of stylistic variants as free variants yields to an understanding of style as a context of its own, and the conditions imposed on language by various speech functions are incorporated into the general understanding of context. We are indebted to the authors' initiative in including Indo-European poetics, in particular metrics and the questions of anagrammatic tradition raised by Saussure, among the tasks of linguistic reconstruction.

It is no accident that reconstruction of protolanguage and reconstruction of proto-culture are treated together here as connected parts of a single whole; a consistently holistic approach requires that the reconstructed proto-lexicon be analyzed into semantic fields and the corresponding prehistoric realia be reconstructed through the prism of the Proto-Indo-European lexicon. The notion of the lexicon as a structural system, which has usually lagged behind the phonological and grammatical planes in linguistic work, is reliably grounded here, and in such areas as mythology and ritual it shows the way to systematic application of the comparative method.

In the number and magnitude of the questions it asks and answers it proposes this work occupies a unique place. Fully consistent with the highest standards of contemporary theoretical work, the book in turn will certainly provide valuable impetus not only to linguistic analysts of all schools, but also to specialists in related fields, for instance ethnographers, culture historians, and archeologists. A great deal of fruitful discussion will come forth in international science as a result of this momentous work.

Contents

Volumes I and II of the text of the original Russian edition have been combined in the English version as Part I; the Bibliography and Indexes are published as Part II.

I

Part	One
------	-----

The Structure of Proto-Indo-European

Prefaces and Forewordvii
Detailed contents xxvii
The languages and their written sources
Transliteration
Abbreviations and sources
Introduction — The linguistic system and the premises of diachronic
linguisticslxxxvii
Section One: The Phonological System and Morphophonology of Proto-Indo-European
Chapter One — The three Indo-European stop series: Paradigmatics and syntagmatics
Chapter Two — The Indo-European points of stop articulation and the Indo-European sibilants: Paradigmatics and syntagmatics 71
Chapter Three — The vowel system and the theory of morphophono- logical alternations. Sonants and laryngeals in Indo-European 131
Chapter Four — The structure of the Indo-European root 185
Section Two: The Grammatical Structure of Proto-Indo-European
Chapter Five — Proto-Indo-European as a language of the active type 233
Chapter Six — The grammatical syntagmatics of Proto-Indo-European in typological perspective
Section Three: The Areal Organization of Proto-Indo-European
Chapter Seven — The differentiation of the Indo-European linguistic region

Part Two

Semantic Dictionary of the Proto-Indo-European Language and Reconstruction of the Indo-European Proto-Culture

Introduction — Methods for reconstructing the semantic dictionary of a protolanguage and the linguistic paleontology of culture 379
Section One: Semantic Dictionary of Proto-Indo-European
Chapter One — The living world: Gods, people, animals
Chapter Two — Indo-European conceptions of wild animals, and names for them
Chapter Three — Indo-European terms for domestic animals. The economic functions of animals and their ritual and cultic role among the early Indo-Europeans
Chapter Four — Indo-European plant names. Uses of plants; their ritual and cultic functions in ancient Indo-European culture
Chapter Five — Geographical environment and climate. The Indo- European terms for heavenly bodies
Chapter Six — Economic activity, material culture, crafts, transportation . 593
Chapter Seven — The social organization, economy, and kinship system of the ancient Indo-Europeans
Chapter Eight — The connection of ancient social organization with intel- lectual constructs and the mythological view of the world 679
Chapter Nine — Reconstruction of Indo-European rituals. Legal and medical conceptions. The afterworld and burial rites 70
Chapter Ten — Reconstruction of Indo-European text fragments. Fragments of poetic speech; Indo-European metrical schemes. The counting system and number symbolism
ajatem and number ajmoonism

Section Two: The Chronology of Proto-Indo-European. The Indo- European Homeland and Migration Routes to the Historical Ter- ritories of the Indo-European Tribes
Chapter Eleven — Proto-Indo-European in space and time, based on linguistic and culture-historical data
Chapter Twelve — The migrations of the Indo-European-speaking tribes from their Near Eastern homeland to their historical territories
in Eurasia
Instead of an Afterword 855
II
Bibliography
Indexes 100

Detailed Contents

Volumes I and II of the text of the original Russian edition have been combined in the English version as Part I; the Bibliography and Indexes are published as Part II.

I

Part One

The Structure of Proto-Indo-European

Aumor	s' Preface vii
Transla	ntor's Preface xi
Forewo	ord by Roman Jakobson xix
	nguages (Indo-European and non-Indo-European) and their written
	ources
	teration of languages with non-Latin writing systems
Abbrev	riations and sources
Introd lingui	uction — The linguistic system and the premises of diachronic stics
0.1.	The linguistic system of signslxxxvii
0.2.	The interpretation of formal and semantic similarities among signs of different languages, and the concept of related languages lxxxviii
0.3.	The common linguistic system and the means of reconstruct- ing it. Typological verification of reconstructed models xciii
0.4.	Reconstruction of sound units as bundles or combinations of distinctive and phonetic features, and their hierarchical
	correlations in the system xcvii
0.5.	Principles of semantic reconstruction ci
0.6.	The reconstructed linguistic system in space and time ci
0.7.	The original territory of the common language and the migratory routes of speakers of its dialects. The problem of identifying linguistically reconstructed cultures with archeologically
	reconstructed onesciv

Section One: The Phonological System and Morphophonology of Proto-Indo-European

Chapter	One -	The	three	Indo-European	stop	series:	Paradigmatics
and synt	tagmatic	s					

1.1.	The th	ree stop series in Indo-European and the problem of				
		ective labial inventory				
	1.1.1.	The traditional system of Proto-Indo-European stops 5				
	1.1.2.	Pedersen's reinterpretation of the traditional system 7				
1.2.		ological interpretation of the three Indo-European				
	stop se	ries				
	1.2.1.	Inconsistency of the traditional Indo-European stop system with the facts of phonological typology 9				
	1.2.2.	A reinterpretation of the Indo-European stop system. Glottalization as a natural feature for the defective				
		stop series				
	1.2.3.	A phonological characterization of the reconstructed				
		Indo-European stop series				
1.3.	Phonotactics and combinatory rules for the Indo-European					
	phoner	ne series				
	1.3.1.	The basic canonical forms of the Indo-European root 17				
1.4.	The distribution of allophones of the voiced and voiceless series 20					
	1.4.1.	The distribution of aspirated allophones and their				
		reflexes in Sanskrit and Greek. Grassmann's Law as the				
		Indo-European rule determining allophones for Series II 20				
	1.4.2.	Reflexes showing the distribution of aspirated allophones in Italic				
	143	The distribution of aspirated allophones of the				
	1.4.5.	Indo-European voiceless phonemes in immediate				
		and distant combinations				
	1.4.4.	Indo-European clusters and Bartholomae's Law				
1.5.		The diachronic derivability of the posited phonological system				
	and the trajectory of phonemic shifts in the daughter dialects of					
	Indo-European					
	1.5.1.	The diachronic derivability of the Germanic system				
		and Grimm's Law				
	1.5.2.	The diachronic derivability of the Armenian system 36				
	1.5.3.	The diachronic derivability of the Anatolian system 40				
	1.5.4.	The diachronic derivability of the Tocharian system 43				

	1.5.5.	The diachronic derivability of systems in which the Indo-European glottalized series becomes voiced 44				
	156					
	1.5.6.					
		The diachronic derivability of the Greek system				
		The diachronic derivability of the Italic system 57				
	1.5.9.	The diachronic derivability of systems with merger				
		of Series I and II. The Celtic and Balto-Slavic systems 66				
	1.5.10.	Classification of the daughter dialects based on their				
		reflexes of the three stop series. The Germanic con-				
		sonantism as archaic. Reinterpretation of Grimm's Law 69				
		vo — The Indo-European points of stop articulation lo-European sibilants: Paradigmatics and syntagmatics				
2.1.	The ph	onological characteristics of the consonant orders 71				
		Phonetically natural orders of stops: anterior and posterior 71				
	2.1.2.	A typology of modifications of the basic stop orders 72				
2.2.	The Indo-European velar orders					
	2.2.1.					
	2.2.2.					
	2.2.3.					
		dialects. Traces of labialization of velars in Indo-Iranian 78				
	2.2.4.	Reconstruction of the palatalized velar order in				
	NOTE OF STREET	Indo-European				
	2.2.5.					
	212101	velar order				
2.3.	The ce	ntum and satem languages				
2.3.	2.3.1.					
	2.3.1.	reflexes of the dorsal stops				
	222	그림 하나요 그리고 하는 아이들은 아이들은 아이들은 아이들이 아이들이 아이들이 아이들이 아이들이				
	2.3.2.	velar and velar order (centum languages). Positional				
		Velar and Velar order (centum languages). Positional				
		limitations on the merger				
	2.3.3.					
		shifts to affricates or spirants (satem dialects).				
		The diachronic typology of the changes under-				
		gone by palatovelars				
	2.3.4.	그리트 가는데 이 아이를 가게 하는데 하는데 이렇게 하는데 되었다. 아이는데 아이는데 그 그 그리고 하는데 이 아이는데 아이는데 아이는데 아이는데 아이는데 아이는데 아이는데				
		affricates and spirants in satem languages as evidence for				
		neutralization of the palatalized-nonpalatalized opposition 94				

	2.3.5.	The centum and satem dialects of Indo-European viewed as the result of shifting of the palatovelars in different				
		phonetic directions				
2.4.		lo-European system of sibilants				
	2.4.1.					
	2.4.2.	Comparative-historical evidence for positing a separate				
		class of sibilant spirants. The compact fricative /*\$/ 102				
	2.4.3.					
	2.4.4.	A phonological description of the Indo-European				
		sibilant spirant system 108				
	2.4.5.					
		reflexes of Indo-European sibilants and palatovelars				
		in the satem dialects				
	2.4.6.					
		of phonemes in Indo-European				
2.5.	The Ir	The Indo-European system of obstruents (stops, spirants)				
	in stru	ctural comparison to typologically similar systems:				
	Kartve	lian (South Caucasian), Abkhaz-Adyghe (Northwest				
	Caucas	ian), Semitic				
2.6.	Combi	Combinatory constraints on the stop points of articulation in				
	the roo	t. The structure of Indo-European consonant clusters 120				
	2.6.1.	Combinatory rules for stops of different series and				
		orders within the root				
	2.6.2.	Variation of stops within the root				
	2.6.3.					
		within the root. Accessive and decessive consonant sequences				
		(distant and contact)				
	2.6.4.	The elimination of accessive clusters; 'Brugmann spirants' 126				
Cha	pter Th	ree - The vowel system and the theory of morphopho-				
nolo	gical al	ternations. Sonants and laryngeals in Indo-European				
3.1.	The v	owel system and the rise of ablaut alternations				
		o-European				
		Conditions on the appearance of zero grade 131				
	3.1.2.	Weak and strong vowel grades and the original Indo-				
		European vowel triangle i, a, u. The laryngeal phonemes				
		in early Indo-European				
	3.1.3.					
		sonant system in Indo-European. The original vowels				
		*i and *u as sonants				

		Contents	xxxi
	3.1.4.	The Indo-European laryngeals as sonants	142
	3.1.5.	Development of secondary full-grade forms on the basis of	
	3.1.6.	the reduced grade and the rise of the vowel triangle e, a, o . The dephonemicization of the laryngeals; their merger into a single laryngeal phoneme. Influence of laryngeals	
	3.1.7.	on vowel quantity	
	3.1.8.		148
		ablaut system	156
		Long vowels in neuter nominals. Nominal stem extensions as markers of the inactive noun class	160
	3.1.10.	The rise and development of the Indo-European ablaut	
	3 1 11	alternations	164 166
3.2.		e Indo-European system of sonants and laryngeals	167
3.2.	3.2.1.	그렇게 그렇다고 요하다 주민들은 전에 주면 그리다면서 이 이번 생각하다면 다른 생각을 전혀서 주었다면 하시다.	107
		nonsyllabic allophones	167
	3.2.2.	The distributional features of the laryngeal	170
	3.2.3.	Reflexes of sonant allophones in the daughter	171
	3.2.4.	branches of Indo-European	171
		in the historically attested Indo-European languages	174
	3.2.5.	The changes of laryngeals adjacent to vowels in typological	100
	3.2.6.	perspective	
		and its transformation	183
Chap	oter Fo	ur - The structure of the Indo-European root	
4.1.	Canoni	cal forms of root morphemes	185
	4.1.1.	일본 전에 가게 하고 마다 가게 되었다면 하는데 얼마 하는데 빠지지만 아니는데 되는데 얼마나가 되었다면 되었다면 되었다면 되었다면 하는데 이 없는데 되었다면 하다 나를 하는데 그 아니다.	
	4.1.2	Roots with initial sibilant	
		Structural types of root reduplication	189
4.2.		ral types of extended roots	192
	4.2.1.	The basic ablaut grades for root morphemes and	
	422	their structural features	

	4.2.3.	Indo-European stems with a laryngeal suffix found				
		in only one ablaut state				
	4.2.4.	Indo-European 'triconsonantal' roots with Schwebeablaut 201				
	4.2.5.	The triconsonantal roots with Schwebeablaut and their mor-				
		phological segmentability 207				
	4.2.6.	Roots ending in *-i- and *-u-, the more recent ablaut State I,				
	4.2.0.	and the question of ancient, nonapophonic *-i- and *-u 210				
	4.2.7.	Indo-European root morpheme structures with initial or				
	4.2.7.	final vowel: VC ⁰ -, C ⁰ V				
	420	Internal reconstruction of the earliest syntagmatic combina-				
	4.2.8.					
		tions of morphological elements; rules for generating them 215				
	4.2.9.	The development of archaic Indo-European morpheme				
		structures				
4.3.	Typolo	ogical perspective on the reconstructed Proto-Indo-European				
	morph	ophonological structure				
	4.3.1.					
		compared with Indo-European				
	4.3.2.					
		in Proto-Kartvelian, and their typological analogs in				
		Indo-European				
	4.3.3.	Types of root reduplication in Proto-Kartvelian in com				
	7.5.5.	parison to Indo-European reduplication 224				
	4.3.4.	The mechanism of morphophonological alternations in				
	4.5.4.	Kartvelian; the two ablaut states of extended stems 226				
	4.3.5.	The sonant systems of Kartvelian and Indo-European.				
		Variability of sonants in Kartvelian and Indo-European.				
		Laryngeals as distinctive elements of the Indo-European				
		phonemic system 228				
		m c				
Sect	ion Tw	o: The Grammatical Structure of Proto-Indo-European				
Cha	pter Fi	ve — Proto-Indo-European as a language of the active				
type						
5.1.	Rinari	sm of the Proto-Indo-European grammatical structure.				
	The hi	The binary nature of nominal categories				
	5.1.1.	하기 보다는 사람들은 그리고 있다면 하는 것이 되었다면 하는데 되었다면 하게 되었다면 하는데 되었다면 하는데				
	3.1.1.	European and their correlation with the binary classifi-				
		cation of nouns into active and inactive				
	5.1.2.					
	3.1.2.	markers of active and inactive noun classes				

	5.1.3.	The markers of inactive nouns and the basic semantic principles of the binary noun classification into active	
		and inactive	238
	5.1.4.		55 P. 2
	5.1.5.		
	5.1.6.	the genitive case in Indo-European The rise of adjectival formations from determining constructions in Indo-European; the originally binary	
		structure of gender formations	
5.2.	The or 5.2.1.	igin of the Indo-European nominal paradigm The rise of the plural forms in Indo-European. Collectives	
	5.2.2.	in *-aH of the old inactive class	
	5.2.3.	development of the genitive in *-ī	246
		European and the formation of the nominal paradigm	247
5.3.	The ex	pression of possession in Indo-European	250
	5.3.1.	Verbal expression of possession as a reflex of the early Indo-European active structure. The verb 'be' in its	
		possessive meaning	250
	5.3.2.	The expression of alienable and inalienable possession	251
5.4.		nary structure of the Indo-European pronominal system	
	5.4.1.		
5.5.	The bit 5.5.1.	nary structure of verbal categories	254
	5.5.2.	classification of nouns into active and inactive	254
	5.5.3.	and elsewhere	256
		and middle	260
	5.5.4.	The suffix *-nth- as a marker of membership in the active class. The origin of the *-nth- participals in	
		Indo-European	261
	5.5.5.	The verb endings *-nth- and *-r- and the plural	
	5.5.6.		
		argument in the verb: reduplication, *-\$kh	265

5.6.	The active typology of Proto-Indo-European					
	5.6.1.	Structural implications of the active type in				
		Proto-Indo-European	267			
	5.6.2.	A general typological characterization of active languages	268			
	5.6.3.	The shift of the Pre-Indo-European active type				
		to nominative-accusative as the result of changes				
		in deep structure	270			
	5.6.4.	Ergativity and accusativity as surface grammatical				
		variants of identical deep-structure relations. Transitivity				
		and intransitivity as the semantic basis of ergative and				
		accusative languages	2/1			
	5.6.5.	A typology of structural transformations of active languages . 2	212			
Cha	nter Si	- The grammatical syntagmatics of Proto-Indo-				
Eur	pean i	n typological perspective				
6.1.	The sy	mtactic structure of the sentence core in Indo-European	211			
	6.1.1.	A reconstruction of SOV order and its reflex in the	277			
		historical Indo-European dialects	211			
	6.1.2.	The structure of compounds in the historical dialects as a reflex of OV order	280			
			200			
6.2.	Structural implications of the SOV model in the structure of					
		do-European verb	201			
	6.2.1.	:				
		elements in the OV syntagma as one of the factors	201			
		determining the grammatical syntagmatics of a language	281			
	6.2.2.	The agglutinative structure of primary and secondary	•••			
		verb endings in Indo-European	28.			
	6.2.3.	The agglutinative structure of middle verb endings				
		in Indo-European	286			
6.3.	The version relations of the Indo-European middle in					
	typological perspective					
	6.3.1.					
		version relations	289			
	6.3.2.					
		and the appearance of analytic expressions of version				
		relations. Middle and passive	29			
	6.3.3.	Centripetal verb forms in Indo-European and the				
	1000 TOO TOO	hypothetical meaning expressed by the perfect	29			
		THE				

		Contents	AAAV
6.4.	The see	quential structure of the Indo-European verb	
	6.4.1.	The ordering of suffixes in *-mi series verb forms	295
	6.4.2.	The ordering of suffixes in the verb stem	300
6.5.	Structu	iral implications of the SOV type in the structure of	
	Indo-E	uropean nominal constructions	303
	6.5.1.	Preposed adjective constructions in Indo-European and their	
		reflexes in phrases and compounds of the historical dialects .	
	6.5.2.	Preposed genitives in Indo-European	305
	6.5.3.	Preposed relative constructions in Indo-European. Relative	
		particles as determiners	
	6.5.4.	The structure of the old syntactic comparative constructions	
		in Indo-European	
6.6.		l syntactic relations within the OV and VO syntagmas	310
	6.6.1.		500
		Indo-European	
6.7.	The str	ucture of the simple sentence in Indo-European	313
	6.7.1.		
		the rank structure of the left component	313
	6.7.2.	The constituents of the Indo-European simple sentence	
		and the interdependence of syntactic cells	316
	6.7.3.		
		transformational shift of right-component members to	210
		the left component	318
Sect	ion Thr	ree: The Areal Organization of Proto-Indo-European	
	pter Se	ven — The differentiation of the Indo-European lingu	is-
7.1.		rmation of the historically attested Indo-European dialects	
	7.1.1.	Principles for determining isoglosses of various time depths	
		for determining dialect subdivision. The dialect divisions	225
		of Proto-Indo-European	343
7.2.		natical isoglosses as a means of grouping Indo-European	
		ss	327
	7.2.1.	The nominative singular and the three-gender system	
	7.0.0	in the Indo-European dialects	
	7.2.2. 7.2.3.		329
	1.2.3.	and *-m- markers	322
		and -m- markets	332

	7.2.4.	The locative plural	335			
	7.2.5.	Dual forms. The first-person singular pronoun paradigm	336			
	7.2.6.	The forms of deictic pronominals. Enclitic pronouns in				
		Anatolian as an archaic correspondent to the deixis of				
		other Indo-European dialects	336			
	7.2.7.	Relative pronoun forms in the Indo-European dialects	339			
	7.2.8.	Degrees of comparison in adjectives				
	7.2.9.	The formation of the aorist and the reshaping of the				
		Proto-Indo-European binary verb system	340			
	7.2.10.	The two Indo-European middles in *-(H)oi/*-moi and *-r.				
		Dialect groupings based on middle types	341			
	7.2.11.	The subjunctive in a long vowel	344			
	7.2.12.	Modal formations in *-1 Mediopassive participles in *-mo	344			
7.3.	The chi	ronological sequence of dialect division in Indo-European	344			
	7.3.1.	The correlation of grammatical isoglosses with stages in				
			344			
	7.3.2.	Derivational-spatial model for the chronological succession				
		of Indo-European dialect groups	348			
7.4.	Phonological isoglosses in association with grammatical isoglosses					
		flex of Indo-European dialect differentiation	349			
	7.4.1.	The correlation of phonological isoglosses with the chrono-				
			349			
	7.4.2.	마이 마다 아이들 것 같은 이렇게 하면 하면 하는 것이 되었다. 그 아이들은 아이들이 아이들이 아이들이 아이들이 되었다. 그는 아이들이 아이들이 아이들이 아이들이 아이들이 아이들이 아이들이 아이들				
			351			
	7.4.3.					
		sequences. The dialectal and chronological correlation of				
		these patterns	353			
	7.4.4.	A relative chronology for the changes in the three orders of				
		posterior stops. The chronology of the formation of centum	200			
			356			
	7.4.5.	The chronology of the palatovelar shift in centum dialects	257			
	716	and the transformation of the labiovelars	357			
	7.4.6.	rise of affricates and transformation of the fricative system.	250			
	717	Neutralization of the palatovelar-velar opposition in dialects	339			
	7.4.7.	of the satem group	359			
	7.4.8.	The chronology of the shift of the labiovelars in the satem	337			
	7.4.0.	languages	361			
	7.4.9.	Reflexes of syllabic sonants in the various dialect groups	501			
	1.4.7.	and the chronologization of sonant vocalization	362			

	7.4.10.	The stages in the formation of the historical Indo-European dialects as final chronological levels in the areal-genetic model of Indo-European dialect division
7.5.	Lexical	isoglosses as a reflection of the dialect division of the Indo-
	Europe 7.5.1.	an linguistic community
	7.5.2.	phonological isoglosses
	7.5.3.	Indo-Iranian-Greek-Armenian lexical isoglosses 365
	7.5.4.	Balto-Slavic-Germanic lexical isoglosses
	7.5.5.	Italic-Celtic lexical isoglosses
	7.5.6.	Lexical isoglosses correlated with the basic dialect
		groups of chronological level 5
	7.5.7.	Interareal interaction among the level 5 dialect groups 369
	7.5.8.	Balto-Slavic-Germanic-Italic-Celtic lexical isoglosses 369
	7.5.9.	Tocharian-Italic-Celtic-Germanic-Balto-Slavic isoglosses 370
	7.5.10.	Lexical isoglosses reflecting dialect interaction at chrono- logical level 3. Lexical isoglosses uniting Tocharian with
		the Indo-Iranian-Greek-Armenian and Balto-Slavic- Germanic areas
	7.5.11.	Tocharian-Greek-Indo-Iranian-Germanic-Balto-Slavic lexical isoglosses
	7.5.12.	Lexical isoglosses reflecting dialect interaction within Proto-Indo-European at level 2
	7.5.13.	Grammatical, phonological, and lexical isoglosses as reflec- ting the original stage of Indo-European dialect division 373
	7.5.14.	Geographical relations of the Indo-European and non-Indo-
		European languages of Eurasia
Par	t Two	
gua	antic ge and ture	Dictionary of the Proto-Indo-European Lan- l Reconstruction of the Indo-European Proto-
Intro	duction	- Methods for reconstructing the semantic dictionary
0.1.	The dia	alectal and pan-dialectal lexicon as the basis for
	reconstr	ructing the semantic lexicon of the protolanguage 379

xxxviii Contents

0.2.		orrelation of reconstructed lexical semantics with			
	the real world				
0.3.					
0.4.					
	text fra	gments			
0.5.		ndo-European semantic lexicon as a reflection			
	of prot	o-culture			
Sect	ion One	e: Semantic Dictionary of Proto-Indo-European			
Cha	pter On	e — The living world: Gods, people, animals			
1.1.		cient Indo-European taxonomization of the living world.			
		omic distinctive features			
	1.1.1.	The class of living things and its name			
	1.1.2.				
	1.1.3.				
1.2.		imate class			
	1.2.1.	The opposition of wild to non-wild			
	1.2.2.	People and domestic animals as comprising			
	1.2.3.	the non-wild class			
	1.2.3.	The human/animal opposition. The feature			
	1.2.4.	speaking/non-speaking			
	1.2.5.	The classification of rational beings based on the features			
	1.2.3.	mortal/immortal and earthly/heavenly			
	1.2.6.				
	1.2.7.	0 0 0			
	1.2.8.				
	1.2.9.				
		Projected relations of free to non-free in the world of gods.			
	1.2.10.	Humans as non-free in relation to gods			
	1.2.11.	The classification of animate, non-wild beings			
1.3.		hical relationships within the class of domestic animals 40			
	1.3.1.	나는 사람들은 사용을 하면 살아가 얼마를 잃었다면서 모양을 받는 것이다면 하면 살아보면 하는 것이다면 살아가 하는 것이다면 하는데 하면 하는데 하는데 하다.			
	1.3.2.	Horses as animals especially close to people. The preeminent			
		position of horses among domestic animals 40			
	1.3.3.	110 110 110 110 110 110 110 110 110 110 110 110 110 110 110 110 110 110 110 110 11			
1.4.	Wild ar	nimals			
	1.4.1.	The subgroups of wild animals 40.			
	1.4.2.	Animals of the Middle World 40			

			Contents	xxxix
	1.4.3.	Anin	nals of the gods in the Old Hittite tradition	406
	1.4.4.	Paral	lels to 'animals of the gods' in other Indo-European	
	9.30	tradit	tions	. 407
	1.4.5.		nals of the Lower World	
	1.4.6.		nals of the Upper World	
	1.4.7.		neral classification of wild animals	
	1.4.8.		typological status of the Indo-European classification ring things	
		OI IIV	mg unings	409
	pter Tw		Indo-European conceptions of wild animals, and	I
2.1.	Animal	s of th	ne Middle World	413
2.1.				
		1.1.		
		1.2.		413
	2.1.	1.2.	traditions	413
	2.1	1.3	The ritual status of the wolf, and dialect terms	
			for 'wolf'	415
	2.1	14	Ethnonyms and toponyms connected with 'wolf'	415
	2.1.	1.5.	Typological and areal parallels to the status of	
	2		wolves among the ancient Indo-Europeans	416
	2.1.2.	Bear	===============================	
		2.1.		
		2.2.	The cultic role of the bear in Hittite and other	3 98%
			ancient Indo-European traditions	417
	2.1.	2.3.	The taboo on the word for 'bear' and its euphemistic	2000
			replacements	418
	2.1.	2.4.	The typology of the Indo-European bear cult	
			ard and panther	
		3.1.	The leopard in Old Hittite tradition	
		3.2.	The Hittite and Indo-Iranian terms for 'leopard'	
		3.3.	The role of the panther or leopard in Greek tradition .	
		3.4.	The leopard in Old Armenian legend	
		3.5.	The leopard and panther in medieval European	3277
			traditions	423
	2.1.	3.6.	The leopard and the terms for it in Indo-European	
		3.7.	The connection of the Indo-European word for	1000
			'leopard' with words from ancient Asia Minor	425
	2.1.	3.8.	Replacements of the word for 'leopard' in early	
			Indo-European dialects	426
	2.1.	3.9.	The typology of the leopard cult in Southwest Asia	

2.1.4.	Lion		42
	1.4.1.	The question of the term for 'lion' in historical	
		Indo-European dialects	42
2.	1.4.2.	The cultic role of the lion in early Indo-European	
			428
2.	1.4.3.	The relation of the Common Indo-European word for	
		'lion' to Afroasiatic and other Southwest Asian terms .	430
2.	1.4.4.	Traces of an Indo-European word for 'lion's roar'	430
2.	1.4.5.	The typology of the lion cult in the Near East	431
2.1.5.	Lynz	·	431
2.	1.5.1.	The word for 'lynx' in the Indo-European dialects	431
2.	1.5.2.	The status of the lynx in Indo-European mythic and	
		ritual traditions	432
		al, fox	432
2.	1.6.1.	The Indo-European term for 'jackal', 'fox' and its	
		original meaning	432
2.	1.6.2.	The role of the jackal and fox in ancient Indo-	
		European tradition	
		boar	434
2.	1.7.1.	The Indo-European term for 'wild boar' and its	
		transformations in the historical dialects	434
2.	1.7.2.	The cultic significance of wild boars in ancient Indo-	
		European traditions	
2.1.8.	Deer	, European elk, and antelope	
	1.8.1.	The Proto-Indo-European term	437
2.1	1.8.2.	The taboo on the original word for 'deer' and its	
		mythological significance	437
2.1.9.	Wild	bull, aurochs, and bison	439
2.1	1.9.1.	The Indo-European term for the wild bull and its	
		connection to Semitic	439
2.1	.9.2.	The cultic role of the aurochs or wild bull in	
		individual traditions	439
2.1	.9.3.	Derivatives from the term for 'wild bull' in Indo-	
		European dialects and their Caucasian parallels	439
			440
2.1	.10.1.	The Indo-European word for 'hare' and its dialectal	
		replacements	440
2.1.11	. Squir	rel, polecat, and ermine	141
2.1	.11.1.	The term for 'squirrel' in the Indo-European dialects . 4	141
2.1.12	. Monk	cev or ape	142
2.1	.12.1.	A reconstructed Proto-Indo-European word for 'ape',	
		and its connections with Southwest Asian words	142

		ant and ivory	44:
		Early dialect terms for 'elephant' and their con-	
1903		nection to Southwest Asian migratory terms	
2.2.	Animals of th	e Lower World	444
		nt, snake, and worm	444
		and replacements in individual dialects	444
	2.2.1.2.	The basic motif connected with the serpent in	
		Indo-European mythology	
		beaver, and water animal	44
		Indo-European dialect terms for 'water animal',	
		'otter', 'beaver'	447
		Indo-European traditions	448
		e and mole	
		The Common Indo-European term for 'mouse'	449
		The mythological and ritual role of mouse, shrew,	
		and mole in early Indo-European traditions	
	2.2.4. Turtle		451
	2.2.4.1.	Dialect terms for 'turtle'	451
	2.2.5. Crab		451
	2.2.5.1.	The Indo-European term for 'crab'	451
		and frog	451
		Descriptive names for 'toad' and 'frog'; their role	000000
		in Indo-European mythology	
		d gadfly	
		The Proto-Indo-European word for 'fly'	
		and homet	
		Dialect terms for 'wasp', 'homet'	
		and nit	
		Proto-Indo-European terms for 'louse' and 'nit'	
		nd salmon	453
		of the Water World	453
	2.2.10.2.	The problem of the Indo-European word for 'salmon'.	454
2.3.	Animals of the	Upper World	454
		nd eagle	
		Indo-European words for 'bird'	
		The Indo-European word for 'eagle'	455
		The mythic role of the eagle in ancient Indo-European	
		radition. The connection of eagle and sea	156

	2.3.1.4.	Taboo replacements for 'eagle' in individual Indo-
		European dialects 457
	2.3.2. Cran	ne
	2.3.2.1.	The Indo-European term for 'crane' 457
	2.3.3. Rave	en and crow
	2.3.3.1.	The Indo-European word for 'raven' as onomatopoetic 457
	2.3.4. Thru	ish, starling, sparrow
	2.3.4.1.	Dialect terms for these birds in Indo-European 458
	2.3.5. Blac	k grouse and capercaillie
	2.3.5.1.	The Indo-European term for 'black grouse' 459
	2.3.6. Woo	dpecker, small songbirds, and finch 459
	2.3.6.1.	The Indo-European word for 'woodpecker' 459
	2.3.6.2.	Indo-European terms for small songbirds and finches . 459
	2.3.7. Goos	se, water bird, swan, duck 460
	2.3.7.1.	The Indo-European word for 'goose' or 'swan' 460
		A dialectal Indo-European term for 'duck' 460
econ	omic functio early Indo-E	 Indo-European terms for domestic animals. The ns of animals and their ritual and cultic role among curopeans
3.1.	Animals whi	ch were ritually close to man
	3.1.1. The	horse
	3.1.1.1.	The Proto-Indo-European term for 'horse' 463
	3.1.1.2.	
		The horse in Old Hittite tradition. Its military,
		transport, cultic, and mythological role 464
	3.1.1.3.	
	3.1.1.4.	
		horse cult in the Rigveda and the Ashvins 467
	3.1.1.5.	The horse in Old Iranian tradition and its
		ritual significance 468
	3.1.1.6.	Horses in Ancient Greek tradition. The ritual and
		mythological role of horses 468
	3.1.1.7.	
	3.1.1.8.	The horse in Celtic tradition 471
	3.1.1.9.	
		The old Germanic terms for 'horse' 472
		The Celto-Germanic term for 'horse' and its
		Asiatic sources
	3.1.1.12.	The horse cult among the ancient Balts 473
		The horse in Slavic tradition, Slavic terms for 'horse' 474

	Contents	xliii
3.1.1.14.	The ancient Balkan term for 'horse'	474
	The role of horses among the ancient Indo-Europeans .	
	The domestication of the horse; its wild ancestors	
	The area of first domestication of the horse	
	Indo-European and Near Eastern horse names	
	The ancient influence of Indo-European horse-	
0.0000000000000000000000000000000000000	breeding on Eastern Asia (China)	479
3.1.2. The	donkey	
3.1.2.1.	The Indo-European term for 'donkey' and its	
	Near Eastern origin	480
3.1.2.2.	The donkey as a cult animal among the ancient	
	Indo-Europeans	481
3.1.2.3.	A typology of donkey cults in the Near East.	
	Connected terms for 'horse' and 'donkey'	481
3.1.3. 'Bull	', 'cow', and 'cattle'	
3.1.3.1.	The Proto-Indo-European term for 'bull', 'cow'	482
3.1.3.2.	The dialect differentiation of 'bull' and 'cow'	483
3.1.3.3.	The economic function of the cow based on Indo-	
	European dialect data; dairying among the Indo-	
	Europeans. Dialect words for 'milk'	484
3.1.3.4.	The cow as a cultic and ritual animal among the	
	ancient Indo-Europeans	488
3.1.3.5.	The economic significance of cows and bulls in	
	ancient Indo-European traditions	489
3.1.3.6.	The domestication of the bull and the relation of	
	Indo-European terms for 'bull' and 'cow' to Near	
	Eastern and Central Asian migratory terms	489
3.1.3.7.	The cultic role of the bull among the ancient	
	Indo-Europeans	
3.1.4. Shee	p, ram, and lamb	493
3.1.4.1.	The Proto-Indo-European words for 'sheep', 'ram',	
	and 'livestock'	493
3.1.4.2.	The Indo-European word for 'wool' and wool-	
	working terminology	494
3.1.4.3.	Sheep and sheepherding among the ancient Indo-	
	Europeans and their historical connection with Near	
	Eastern sheepherding economies	496
3.1.4.4.	The cultic significance of sheep, wool, and spinning in	
	ancient Indo-European traditions	
3.1.4.5.	The lexicosemantic field of Indo-European derivatives	
	from the root 'weave' 'wool'	498

	3.1.4.6.	Varieties of sheep and rams and their dialect names in Indo-European	490
	3.1.5. Goal		
		Indo-European areal terms for 'goat'	
	3.1.5.2.		
	3.1.5.3.		
	3.1.5.4.	The appearance of the goat as a domestic animal in the Near East and its eastward movement	
	3.1.5.5.	The eastward and northeastward migration of Indo-European terms for 'goat'	
3.2.	Animals ritu	ually distant from humans: four-legged and non-	
	four-legged	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	505
	3.2.1. The	dog	505
		The Proto-Indo-European term for 'dog'	
		Blending of terms for 'wolf' and 'dog' in certain Indo- European traditions. The equation of dogs and wolves	
		and the ritual and mythological function of the dog	505
	3.2.1.3.	The influence of the Indo-European conception of dogs on Eastern Asia (China)	506
	3.2.2. Pig a	and piglet	
	3.2.2.1.	The Proto-Indo-European terms for 'pig' and 'piglet'	
	3.2.2.2.	Pigs and pig-raising in ancient Indo-European tradition	
	3.2.2.3.	The history of pig domestication and the spread of pig-raising in Europe	
	3.2.2.4.	The religious and ritual role of the pig as a fertility symbol among the ancient Indo-Europeans	
	3.2.2.5.	Dialect words for 'pig' and their connections to East Asian words	
	323 The	cat	
	3.2.3.1.	A migratory term for 'cat' in Indo-European dialects	
	3.2.3.2.	The religious role of the cat in individual Indo-	
	3.2.3.3.	European traditions	
		relation to Near Eastern words	
	3.2.4. Chic 3.2.4.1.	kens, hens, and roosters	515
		formations	515

		Contents	ALT
	3.2.5. Bees	and beekeeping	516
	3.2.5.1.	The Indo-European word for 'bee' and its taboo	
	3.2.5.2.	replacement	310
	3.2.5.3.	antiquity of beekeeping among the Indo-Europeans Beekeeping and its religious role as reflected in	516
		ancient Indo-European tradition	
	3.2.5.4.	The typology of methods of obtaining honey and types of beekeeping among the ancient Indo-Europeans	
	3.2.5.5.	Indo-European terms for 'beehive' and 'wax'	
	3.2.5.6.	The direction of spread of beekeeping and the connec- tion of Indo-European and Eurasian beekeeping	
		terminology	523
Chap	ger Four —	Indo-European plant names. Uses of plants; their	r
ritua	and cultic	functions in ancient Indo-European culture	
4.1.			
	4.1.1. 'Tree	e', 'oak'	525
	4.1.1.1.	The position of trees among the flora	525
	4.1.1.2.	Proto-Indo-European 'tree', 'oak'	
	4.1.1.3.	The semantics of PIE *t'e/orw-, *t're/ou- as	
		reflected in the meanings of the descendant cognates	526
	4.1.1.4.	Indo-European 'oak' and 'cliff, rock'	526
	4.1.1.5.	The oak-deity connection	
	4.1.1.6.	Species of oak and mountain oak in Eurasia	
	4.1.1.7.	The cultic role of the oak in the cultures of	
		Southwest Asia	529
	4.1.1.8.	The economic significance of oaks to the ancient Indo-	
	4.1.1.0.	Europeans. The Indo-European term for 'acorn'	529
	4.1.1.9.	Taboo replacements for 'oak' in various Indo-	3000
	4.1.1.9.	European dialects	530
	112 Rimi	h	
	4.1.2.1.	Proto-Indo-European 'birch'	531
	4.1.2.1.	Proto-Indo-European 'birch' from 'bright'	
	4.1.2.2.	Economic and ritual functions of the birch among	332
	4.1.2.3.	the ancient Indo-Europeans	532
	4.1.2.4.	The range of birch species	
		the range of birth species	
		Proto-Indo-European 'beech'	533
	4.1.3.1. 4.1.3.2.	The ritual function of the beech in ancient Indo-	555
	4.1.3.2.	Furnage traditions	534

....

4.1.3.3.	The range of the beech and the 'beech argument'
	for the Indo-European homeland
4.1.4. Hor	nbeam
4.1.4.1.	Proto-Indo-European 'hornbeam' 53:
4.1.4.2.	The origin of the Indo-European term for 'hornbeam' . 536
4.1.4.3.	Tree names connected with terms for making marks
	on wood
4.1.5. Ash	
4.1.5.1.	Indo-European 'ash'
4.1.5.2.	The range of the ash
4.1.5.3.	Semantic shifts among Indo-European tree names 537
	en, poplar 530
4.1.6.1.	Terms for 'aspen, poplar' in the Indo-European dialects 538
4.1.6.2.	Indo-European words for 'aspen, poplar' in Turkic
	languages
4.1.6.3.	The range of the aspen
	low
4.1.7.1.	Indo-European 'willow' and its later replacements 539
4.1.8. Yev	
4.1.8.1.	Proto-Indo-European 'yew' 540
4.1.8.2.	The etymology of Hittite GISeya The ritual and mythic
1110121	role of the yew in individual Indo-European traditions 54
4.1.8.3.	The range of the yew in Eurasia
	spruce, and pine
4.1.9.1.	Dialect terms for conifers in Indo-European 543
4.1.9.2.	The origin of the Indo-European names for conifers
4.1.7.2.	and their etymological connection to 'pitch' and 'dye',
	'paint'
4.1.9.3.	
4.1.9.4.	
4.1.9.5.	
	77b Inda Francisco 1
	. The Indo-European term for alder 546
4.1.11. Nuts	and nut trees
4.1.11.1	Proto-Indo-European 'nut'
4.1.11.2	The historical range of the walnut
4.1.12. App	le tree and apple
4.1.12.1	The Ancient European terms for 'apple' 548
4.1.12.2	The economic and cultic significance of apples in
	ancient Europe
	The term for 'apple' as a Proto-Indo-European word . 550
4.1.12.4	Parallels to Proto-Indo-European 'apple' in non-Indo-
	European languages of the Near East

4.2.5. Flax and hemp 568

	4.2.5.1		68		
	4.2.5.2				
		role of flax among the early Indo-Europeans 5	69		
	4.2.5.3				
		for hemp 5	69		
4.3.	Flora: Shru	ubs, grasses, and small plants	71		
	4.3.1. He	ather	71		
	4.3.1.1	. The Indo-European term for heather 5	71		
		. The range of heather 5			
	4.3.2. Ro	se, wild rose	72		
	4.3.2.1	. The Indo-European term for rose or wild rose 5	72		
	4.3.3. Mo	oss	72		
	4.3.3.1	. The Indo-European term for moss 5	72		
Cha	pter Five -	- Geographical environment and climate. The Indo-			
Eur	pean term	s for heavenly bodies			
5.1.	Terminolo	gy for geographical and meteorological phenomena 5	73		
		construction of the geographical environment from			
	lin	guistic data 5	73		
5.2.	Terms for topographical features				
		ne Indo-European terms for 'mountain' 5			
		e ancient Indo-Europeans' conception of high mountains . 5			
		e connection of mountains and clouds in the perception			
		the ancient Indo-Europeans	75		
		fountain' as 'high' 5			
		e term for 'mountain', 'heights' 5			
		e elaborateness of the terminology for mountains in			
		do-European 5	77		
5.3.	Terms for bodies of water 578				
		do-European terms for 'river' and 'stream' 5			
		iver' as 'fast-flowing' 5			
		eneral terms for water in Indo-European 5			
		do-European terms for 'sea', 'lake' 5			
		rms for 'sea', 'lake', 'swamp' in Indo-European 5			
		alect terms for 'sea' 5			
		ea' as 'salty'			
		afaring terminology among the ancient Indo-Europeans 5			
		e ancient Indo-European concept of the sea. The sea in			
		do-European myth 5	82		
5.4.		gical phenomena: wind, storm, rain, snow, etc 5			

		Contents	xlix
	5.4.1.	Indo-European terms for 'wind' and 'storm'	584
	5.4.2.	Wind and storm in Indo-European mythology	584
	5.4.3.	The four winds	
	5.4.4.	The Indo-European term for rain	
	5.4.5.	Rain as the manifestation of a god's power. Taboo	
	3.1.0.	replacement of the term for rain	586
	5.4.6.	Rainmaking rituals	
	5.4.7.	The Indo-European term for snow	
	5.4.8.	Terms for cold and ice in Indo-European	
	5.4.9.	Indo-European terms for warmth and heat	
5.5.		omical phenomena: sun, moon, stars, constellations	
3.5.	5.5.1.	The Indo-European term for 'sun'	590
	5.5.2.	Indo-European terms for 'moon' and 'month'	
	5.5.3.	Indo-European mythological conceptions of the moon	570
	3.3.3.	and sun	591
	5.5.4.	Indo-European 'star' and its Semitic connections	591
	5.5.5.	Dialect terms for stars and constellations	
6.1.	linguis	struction of ancient Indo-European economic activity from tic data	
	6.1.1.		
6.2.		The terminology of economic activity	
	Agricu	The terminology of economic activity	593
	Agricu 6.2.1.		593 593
		The terminology of economic activity	593 593 593
	6.2.1.	The terminology of economic activity	593 593 593
	6.2.1. 6.2.2.	The terminology of economic activity	593 593 593
	6.2.1. 6.2.2. 6.2.3.	The terminology of economic activity Itural terminology Indo-European words for 'plow' and plowing The Indo-European term for sowing Dialect terms for '(plowed) furrow' Dialect terms for '(iron) plow', plow parts, and 'wooden plow'	593 593 593 594 595
	6.2.1. 6.2.2. 6.2.3.	The terminology of economic activity	593 593 593 594 595 596
	6.2.1. 6.2.2. 6.2.3. 6.2.4.	The terminology of economic activity Itural terminology Indo-European words for 'plow' and plowing The Indo-European term for sowing Dialect terms for '(plowed) furrow' Dialect terms for '(iron) plow', plow parts, and 'wooden plow'	593 593 593 594 595 596
	6.2.1. 6.2.2. 6.2.3. 6.2.4. 6.2.5.	The terminology of economic activity	593 593 593 593 593 593 596 597
	6.2.1. 6.2.2. 6.2.3. 6.2.4. 6.2.5. 6.2.6.	The terminology of economic activity Itural terminology Indo-European words for 'plow' and plowing The Indo-European term for sowing Dialect terms for '(plowed) furrow' Dialect terms for '(iron) plow', plow parts, and 'wooden plow' Culture-historical data on the spread of the iron plow Indo-European terms for seasons based on agricultural cycles. Indo-European terms for grinding grain and 'mortar'	593 593 593 594 596 596 596 597
	6.2.1. 6.2.2. 6.2.3. 6.2.4. 6.2.5. 6.2.6. 6.2.7.	The terminology of economic activity	593 593 593 594 596 596 596 597
	6.2.1. 6.2.2. 6.2.3. 6.2.4. 6.2.5. 6.2.6. 6.2.7. 6.2.8. 6.2.9.	The terminology of economic activity Itural terminology Indo-European words for 'plow' and plowing The Indo-European term for sowing Dialect terms for '(plowed) furrow' Dialect terms for '(iron) plow', plow parts, and 'wooden plow' Culture-historical data on the spread of the iron plow Indo-European terms for seasons based on agricultural cycles. Indo-European terms for grinding grain and 'mortar'	592 592 592 592 592 592 592 592 592 592
6.3.	6.2.1. 6.2.2. 6.2.3. 6.2.4. 6.2.5. 6.2.6. 6.2.7. 6.2.8. 6.2.9. 6.2.10.	The terminology of economic activity Itural terminology Indo-European words for 'plow' and plowing The Indo-European term for sowing Dialect terms for '(plowed) furrow' Dialect terms for '(iron) plow', plow parts, and 'wooden plow' Culture-historical data on the spread of the iron plow Indo-European terms for seasons based on agricultural cycles. Indo-European terms for 'sickle' Indo-European terms for grinding grain and 'mortar' Indo-European terms for 'mill', 'millstone'	593 593 593 594 596 596 596 596 600
6.3.	6.2.1. 6.2.2. 6.2.3. 6.2.4. 6.2.5. 6.2.6. 6.2.7. 6.2.8. 6.2.9. 6.2.10.	The terminology of economic activity Itural terminology Indo-European words for 'plow' and plowing The Indo-European term for sowing Dialect terms for '(plowed) furrow' Dialect terms for '(iron) plow', plow parts, and 'wooden plow' Culture-historical data on the spread of the iron plow Indo-European terms for seasons based on agricultural cycles. Indo-European terms for grinding grain and 'mortar' Indo-European terms for 'mill', 'millstone' Dialect terms for 'grain'	593 593 593 593 593 593 596 600 600
6.3.	6.2.1. 6.2.2. 6.2.3. 6.2.4. 6.2.5. 6.2.6. 6.2.7. 6.2.8. 6.2.9. 6.2.10. The ter	The terminology of economic activity Itural terminology Indo-European words for 'plow' and plowing The Indo-European term for sowing Dialect terms for '(plowed) furrow' Dialect terms for '(iron) plow', plow parts, and 'wooden plow' Culture-historical data on the spread of the iron plow Indo-European terms for seasons based on agricultural cycles. Indo-European terms for 'sickle' Indo-European terms for grinding grain and 'mortar' Indo-European terms for 'mill', 'millstone' Dialect terms for 'grain' rminology of herding and hunting	593 593 593 593 593 596 597 597 600 600 600

1	Contents

6.4.	Elemen	to of ancient Indo European material sulture 60'
0.4.	6.4.1.	ats of ancient Indo-European material culture
	6.4.2.	General terms for food and eating
	6.4.3.	Cooking of food
	6.4.4.	그림 경영 마음 사용하다 하는데 이번에 대한 전에 대한 전에 대한 아름다면서 되었다. 이번 아름다면서 나는 아름다면서 그렇게 되었다. 그렇게 되었다. 그렇게 되었다. 그렇게 되었다.
	6.4.5.	The ritual role of the fire and hearth in ancient Indo-
		European traditions
	6.4.6.	그들은 이 마이트 경영에 열어 발전이 없었다면 하는데 하면 하면 하나 있는데 하면
	6.4.7.	
		ger', 'famine'
	6.4.8.	
	6.4.9.	
		Indo-European terms for food prepared by heating 608
		The Indo-European word for 'salt'
	6.4.12.	Indo-European words for oils 609
6.5.	Termin	ology for crafts and craft production 609
	6.5.1.	Terms for spinning, weaving, and sewing 609
	6.5.2.	Indo-European terms for clothing and dressing 610
	6.5.3.	The general term for craft production in Indo-European 611
	6.5.4.	Dialect terms for craft production 611
	6.5.5.	Terms for woodworking
	6.5.6.	Indo-European pottery terminology 612
	6.5.7.	The terminology of metallurgy. Words for 'copper' 613
	6.5.8.	Indo-European metal names and color attributes 615
	6.5.9.	The connection between Indo-European and ancient
		Mesopotamian terms for copper
	6.5.10.	Indo-European words for silver and their connection
		with 'white', 'shining' 617
	6.5.11.	Indo-European words for gold
	6.5.12.	Relations between metal names and color terms 618
		Smithing terminology
	6.5.14.	Names of metal tools in Indo-European: axe and poleaxe 620
6.6.		ology for transport and conveyances
0.0.	6.6.1.	Metallurgy as a precondition for manufacture of wheeled
	0.0.1.	
	662	vehicles
		Words referring to rotation
	6.6.4.	The ritual role of the wheel in early Indo-European traditions 623

	6.6.5.	The Indo-European word for 'harness' and its parts: pole,			
		yoke, and axle 624			
	6.6.6.	John Milliand Buropeun			
		traditions			
	6.6.7.	The same of the sa			
		harness: 'strap', 'bridle', 'hook' 626			
	6.6.8.	Indo-European verbs referring to riding in a carriage 627			
	6.6.9.	Culture-historical data on the spread of wheeled vehicles among the early Indo-Europeans. Vehicles among the Hittites . 627			
	6610	Wheeled carriages in Southwest Asian burial rites 629			
		Wheel, charioteer, and wheeled carriage in Indo-Iranian			
	0.0.11.	tradition			
	6612	Covered wagons among the Indo-Iranians 632			
		Wheeled vehicles and chariots in ancient Greek tradition 633			
		The ritual role of the chariot in Ancient European traditions. 634			
		Horseback riding			
	6.6.16.	Southwest Asia as the earliest location of wheeled vehicles.			
		Paths of dispersion of chariots to Eurasia 636			
	6.6.17.	The ancient Indo-Europeans as possessors of wheeled wagons . 639			
		ven — The social organization, economy, and kinship he ancient Indo-Europeans			
7.1.	War as	an occupation. Indo-European terms for weapons 643			
	7.1.1.	Reconstruction of weapon names and a verb meaning			
	712	'pursue, destroy enemy'			
	7.1.2.	Indo-European words for taking plunder 644			
	7.1.3.	Indo-European terms for 'army, people' and 'military			
		defense'			
7.2.	but the second s				
	of socia	al structure			
	7.2.1.	The Indo-European term for 'house, dwelling' 645			
	7.2.2.	The Indo-European settlement as a grouping of houses 646			
	7.2.3.	The door as the exit from the house; the opposition of 'at			
		home, in the house' to 'out of the house', 'in the village' to			
		'out of the village'			
	7.2.4.	The fence as the boundary of the house or village 647			
	7.2.5.	Fortified settlements and fortresses			
	7.2.6.	'Fortification' and 'fortress' in individual early Indo-			
	15	European traditions			

7.3.	Basic economic conceptions drawn from Indo-European					
	linguist	ic data	49			
	7.3.1.	Indo-European words meaning 'possessions', 'property',				
		'wealth'	49			
	7.3.2.	Indo-European words for buying and selling 6	50			
	7.3.3.	Indo-European socio-economic terms: 'deprived', 'poor',				
		'thief' 6				
7.4.	Terms for social groupings and their leaders 6					
	7.4.1.	The Indo-European word for 'kin, clan' 6	52			
	7.4.2.	Indo-European words for 'tribe, people' 6	52			
	7.4.3.	The ancient Indo-European word for 'clan' and 'clan leader'. 6	53			
	7.4.4.	The Indo-European word for 'sacred king' 6	54			
	7.4.5.	Dialect words for 'king', 'sovereign' 6				
7.5.	The In	do-European terminology of exchange 6	55			
	7.5.1.	The general word for exchange: *t'oH 6	55			
	7.5.2.	Other Indo-European words for exchange 6	56			
	7.5.3.	Hospitality	57			
7.6.	The ancient Indo-Europeans' system of marriage relations and					
	kinship by marriage					
	7.6.1.	Marriage as exchange of women. The earliest Indo-				
		European terminology for marriage relations 6	58			
	7.6.2.	Abduction as the earliest form of marriage 6	59			
	7.6.3.	Various forms of marriage among the ancient				
		Indo-Europeans 6				
	7.6.4.	Indo-European terms for 'man' and 'woman' as spouses 6				
	7.6.5.	The Indo-European word for 'widow' 6	61			
	7.6.6.	Indo-European terms for affinal kinship 6	62			
	7.6.7.	Terms for affinal relations between ego's generation (G0)				
		and the generation of ego's parents (G-1) 6	62			
	7.6.8.	The general structure of affinal relations, and terms for				
		affines 6	63			
	7.6.9.	The patrilocal character of the Indo-European extended				
		family	64			
7.7.	The an	The ancient Indo-Europeans' consanguineal kinship system 66				
	7.7.1.	G0 kinship terms 6				
	7.7.2.	Consanguineal kinship terms of ego's parents' generation				
		(G-1) 6	667			
	7.7.3.	G+1 consanguineal kin terms 6				
	7.7.4.	G-2 consanguineal kin terms 6				
	7.7.5.	The meaning and interrelation of *HauHo- and *nephoth-;				
		cross-cousin marriage among the ancient Indo-Europeans 6	569			

	7.7.6.	The general system and terminology of marriage and
		kinship relations 671
	7.7.7.	Early consanguineal relations as a dual-exogamous system 674
	7.7.8.	Relations between nephews and maternal uncles in a
		dual-exogamous system, and traces of such relations in
	7.7.9.	ancient Indo-European traditions
		loss of the patrilocal principle in the separate Indo-European
		traditions 676
		ght — The connection of ancient social organization with constructs and the mythological view of the world
8.1.		nalistic principle of Indo-European social organization and its
		ion in rituals and mythology
	8.1.1.	The binarism of religious and mythological views 679
	8.1.2.	Two tribal leaders as an ancient Indo-European conception . 679
	8.1.3.	The Indo-European twin cult
	8.1.4.	The Indo-European myth of the twins' incest 680
	8.1.5.	Dualistic rituals in individual Indo-European traditions 681
	8.1.6.	Indo-European terms for 'half'
	8.1.7.	Pairs of lexical antonyms in Indo-European 682
	8.1.8.	The symbolism of right and left in Indo-European 686
	8.1.9.	Terms for the paired body parts in Indo-European 688
8.2.	The tr	ansformation of ancient Indo-European social organization
		structure with three or four classes. Reflexes of this structure
	in inte	llectual constructs and mythology
	8.2.1.	
	8.2.2.	
		historical Indo-European societies 689
	8.2.3.	The chronology of the rise of the three social classes in the
		individual historical societies; the problem of tripartite
		structure in Indo-European society and mythology 690
	8.2.4.	The reorganization of the ancient marriage and affinal
		relations and the rise of endogamy in the individual
		historical societies
8.3.	The st	ructure of the ancient Indo-European pantheon 692
	8.3.1.	
		of the pantheon
	8.3.2.	The binary nature of the ancient Indo-European pantheon 692
	8.3.3.	The highest Indo-European deity, the sky god 692

	8.3.4.	The Indo-European god of thunder and military brigades 694
	8.3.5.	The relation between the two major gods of the Indo-
		European pantheon 694
	8.3.6.	The transformation of the ancient Indo-European pantheon
		in the Anatolian tradition
	8.3.7.	The transformation of the ancient Indo-European pantheon
		in Sanskrit tradition
	8.3.8.	The reflection of the ancient Indo-European pantheon in
		Greek mythology
	8.3.9.	The transformation of the ancient Indo-European pantheon
	1421000000	in Italic tradition
	8.3.10.	Traces of the ancient Indo-European pantheon in other
		Ancient European traditions 699
Cha	pter Nir	ne - Reconstruction of Indo-European rituals. Legal and
med	ical con	ceptions. The afterworld and burial rites
9.1.	The ger	neral spiritual concepts and rituals of the Indo-Europeans 701
	9.1.1.	Ritual activity as the practice of the priestly class 701
	9.1.2.	Indo-European terms for basic religious concepts 701
	9.1.3.	Indo-European terms for religious rites 703
	9.1.4.	Indo-European terminology for fortunetelling rites 705
	9.1.5.	Indo-European legal and ritual terminology 706
	9.1.6.	The distribution of ritual and legal terms by dialect area 708
	9.1.7.	The Indo-European word for 'blood feud' 709
	9.1.8.	Ritual and legal formulas containing roots with very general
		meanings
9.2.	Indo-Eu	uropean medical terminology. Medicine as part of the ritual
	9.2.1.	The general term for ritual healing in Indo-European 711
	9.2.2.	Structure of rituals for treating disease 711
	9.2.3.	Indo-European names for body parts
	9.2.4.	The ritual identity of human and animal body parts. Conjury . 717
	9.2.5.	The correspondence of body parts to parts of the universe
		in the conceptions of the ancient Indo-Europeans 719
	9.2.6.	The conception of humans as having originated from the earth . 720
9.3.		tions of the afterworld; burial rites
	9.3.1.	The Indo-European view of death as an inevitable fate 721
	9.3.2.	The drink of the gods which overcomes death 721
	9.3.3.	The afterworld as a pasture
	9.3.4.	Indo-European words for the afterworld 723

	9.3.5.	Water as the boundary between the world of the living and the world of the dead
	9.3.6.	Indo-European burial rites. The Old Hittite tradition of
	7.5.0.	cremation
	9.3.7.	
	9.3.8.	The cremation rite in Sanskrit tradition
		Burial rites and cremation in Ancient Europe
	9.3.10.	Two burial types among the ancient Indo-Europeans and
		conceptions of two types of death
	9.3.11.	The Proto-Indo-European nature of cremation and fire
		worship among the ancient Indo-Europeans 729
Frag	ments	n — Reconstruction of Indo-European text fragments. of poetic speech; Indo-European metrical schemes. The stem and number symbolism
10.1.	Poetic 1	text fragments involving myth and ritual 731
	10.1.1.	The reconstruction of fragments of speech longer than a word . 731
		Some phrases from Indo-European poetic speech 732
	10.1.3.	Metalinguistic designations for poetic speech 733
10.2.	The son	and structure of Indo-European poetic speech
	10.2.1.	Phonetic repetition, alliteration, anagrams 735
		Reconstruction of archaic Indo-European metrical patterns.
		Indo-European metrics in typological perspective 737
10.3.	Numbe	rs and the counting system
		Principles for reconstructing the numerical system. A base-
		ten counting system in Indo-European
	10.3.2.	The numerals 'one' and 'first', and their typology 740
	10.3.3.	Numerals of the first decade 742
	10.3.4.	The Indo-European counting system as based on ten. The
		words for '100' and the decades 744
	10.3.5.	Traces of an archaic Indo-European system of counting on
		the fingers
10.4.	Numbe	r symbolism and traces of an archaic Indo-European calendar . 748
		The basic numbers with symbolic meaning in Indo-European . 748
		The symbolism of the number three. Ternarism in the Indo-
		European mythological model of the world 748
	10.4.3.	The symbolism of the number four and the Indo-European
		system of seasons
	10.4.4.	The symbolism of the number seven and traces of a lunar
		week
	10.4.5.	The symbolism of the number twelve

Section Two: The Chronology of Proto-Indo-European. The Indo- European Homeland and Migration Routes to the Historical Ter- ritories of the Indo-European Tribes			
Chapter Eleven — Proto-Indo-European in space and time, based on linguistic and culture-historical data			
11.1. The chronology of Proto-Indo-European			
earliest Anatolian onomastics and hydronymics			
11.2. The territorial range of Proto-Indo-European and the Indo-European			
homeland			
11.2.1. The original territory of the protolanguage			
11.2.2. The Indo-European proto-homeland as a geographical region			
with a mountainous topography			
Asia			
11.2.4. The developed herding and agriculture of the Proto-Indo- European epoch as arguments against locating the homeland			
in central or eastern Europe			
11.2.5. Indo-European wheeled transportation and bronze metallurgy as evidence for locating the original Indo-European territory			
in Southwest Asia			
11.3. Contacts of Proto-Indo-European with languages of ancient			
Southwest Asia			
11.3.1. Areal links of Proto-Indo-European with Proto-Semitic and			
Proto-Kartvelian in an ancient shared territory 768			
11.3.2. Semitic and Sumerian loans in Proto-Indo-European 769			
11.3.3. Kartvelian-Indo-European lexical links at the proto-			
language level			
and Proto-Kartvelian linguistic systems in time and space 777			

	12.2.4. Greek-Anatolian links as evidence for an earlier Greek habitation in Asia Minor
	12.2.5. The Greek migration to mainland Greece from the east. Greek-Kartvelian lexical ties and the myth of the Argonauts . 799
12.3.	The ancient Balkan languages and their dialectal and areal correlation. Indo-European migrations through the Balkans
	12.3.1. Phrygian and its relation to the Greek-Armenian-Aryan
	dialect community
	fourth millennia B.C. and its connection with Asia Minor (Çatal Hüyük)
12.4.	Proto-Armenian and its original expansion routes 807
	12.4.1. Contacts of Proto-Armenian with Hittite and Luwian. The language of the land of Hayasa
12.5.	The breakup of the Indo-Iranian dialect community and the
	temporal and spatial relations of the various migratory waves of Indo-Iranian speakers
	12.5.1. Early Aryan dialects: Mitannian Aryan, Kafirian, Indo-Aryan. The chronology of the settlement of Afghanistan and northwest
	India
	12.5.2. Traces of an Aryan dialect in the northern Black Sea area and the problem of Indo-European migrations over the
	Caucasus
	community. Traces of East Iranian settlement in Central Asia
	and Afghanistan
	oldest Iranian loans in Finno-Ugric 815
	12.5.5. East Iranian migrations and early Iranian loans in Finno-Ugric
	12.5.6. Migratory terms in languages of ancient Central Asia 825
	12.5.7. The semantics of early Iranian loans in Finno-Ugric. The oc- cupations of the early Iranian settlers
12.6.	The separation of Tocharian from Proto-Indo-European and the
	migrations of Tocharian speakers
	12.6.1. Tocharian migrations to the east and Indo-European loans in Chinese
	12.6.2. Tocharian loans in Finno-Ugric

12.7. The separation of the Ancient I European and the migration of	
 Joint migrations of Toc Lexical connections bet 	harian and Ancient European tribes . 831 ween Ancient European dialects and s as evidence for migration of Indo-
European tribes to easte	ern Europe via Central Asia 831 vidence for the joint development of
12.7.4. The northern Black Se	lialects
Indo-European homelar	t European dialects. The secondary
dialects in the secondar	existence of the Ancient European ry homeland from the ancient
12.7.6. The secondary homelan	d as the formative area of Ancient lexical ties. Scytho-European
	nd and the problem of Balto-Slavic-
12.7.8. The spatial and tempora	al correlation of the secondary Indo- th the Kurgan culture of the Ural-
Volga steppes in the thi 12.7.9. The advance of Ancier Central Europe and the	rd millennium B.C
	rope 844
of Indo-European migrations .	ient Southwest Asian physical type in
western Asia and Europ	e as a reflection of ethnic blending 847 -European migration in the second to
	849
Instead of an Afterword	855
11	
Bibliography	
Indexes	